

## **BARNAAMIJKAA SHAQAALAHAA AY SHAQO LA'AANTA KU DHACDO**

Shaqaale badan oo ay ku dhacdo shaqo la'aan aysan iyagu u sabab ahayn waxay u baahan yihiin in laga caawiyo sidii ay shaqo ugu laaban lahaayeen. Barnaamijka Shaqaalaha ay Shaqo La'aanta ku Dhacdo (The Minnesota Dislocated Worker Program) waxay bixiyaan adeegyo bilaash ah ee dadka looga caawiyo helitaanka shaqo ku habboon—iyagoo ka caawinaya in ay ka qaadaan kadeedka iyo hubaal la'aanta hawsha. Adeegyada waxaa loogu talagalay in wax looga qabto baahida gaarka ah ee qofka. Waxaa suuragal ah in aad barnaamijkaan u qalanto haddii ay kugu dhacdo shaqo la'aan aad adigu qaladka Lahayn, in aad u qalanto Caymiska Shaqo La'aanta, iyo in aysan suuragal ahayn in aad ku laabato shaqadaadii ama xirfaddaadii hore.

### **WAA MAXAY FAA'IDADA ADIGA KUGU JIRTA?**

#### **Qorshaha Latalinta Xirfadda:**

- Latalin iyo caawimaad ku saabsan go'aan ka gaaridda xirfadda, sameynta qorshooyin shaqo iyo qorshaha gaarka ah ee lagu helaayo shaqo habboon
- Qalabka qiimeynta si wax dheeraad ah looga barto aqoonta, kartida iyo waxyaabaha la xiiseeyo ee ka caawinaya ogaanta ama helitaanka jiho xirfadeed ee suuqa shaqooyinka maanta.

#### **Adeeygada Meeleynta iyo Shaqo Raadinta:**

Tababarro ayaa jira oo lagu bixiyo daruusta sida shaqada loo raadiyo, oo ay ka mid yihiin:

- Diyaarinta qoraalka taariikhda shaqada iyo waxbarashada iyo isdhaafsiga waraaqaha , aqoonta wareysiga, iyo nidaam hawleedka lagu guuleysto.



**MIYAA SHAQADA LAGA FADHIISIYEY? WAANNU KU  
CAAWINI KARNAA!**

- Sameynta tilmaanta shaqada iyo sida loo helo shaqooyinka aan la soo dhejin.
- Naadiyada shaqooyinka iyo kulanno la nooc ah oo lala yeesho dadka kale ee shaqada raadsanaya si aad u wada sameysataan iyo barataan aqoonta xiriir hawleedka, aad u maqashaan warbixinnada shaqooyinka iyo ilaha kale, aad u heshaan tilmaamaha shaqooyinka furan, iyo uga wada hadashaan arrimaha ku saabsan shaqo raadinta.

#### Tababarka uu Lataliyaha-fasaxo:

- Tababarka muddada soke si muraajaco loogu sameeyo aqoonta xirfadda ama tababarka muddada fog si loo barto xirfadda shaqada cusub.
- Aqoonta ficolka waxtarka leh ee goobta shaqada ama qaadashada GED-ga.

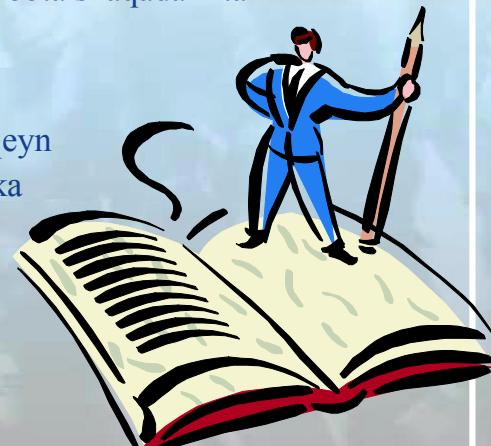
#### Adeegyada Taageerada:

- Miisaaniyad yar ayaa loogu talagalay kharashyada ay la midka yihiin daryeelka qoyska iyo gaadiidka, haddii uu qof u baahdo si uu u gaaro himilooyinka shaqo ama tababar.

### SIDEE BAAD U HELAYSAAN ADEEGYADA?

**Haadii** ka mid tahay shaqaale 50 qof ama ka badan oo ay shaqo ka fadhiisin saameysay, Kooxda Waxqabadka Degdegga waxay ka caawiyaan shaqaalaha shaqadaada in ay qorsheytaan adeeg bixiye mid ah oo isku hawliya baahida ay qabaan dadka ay shaqo ka fadhiisinta saameysay. Marka ay xaaladdu sidaasi tahay, caadi ahaan waxaannu qorsheynta in adeeg bixiyuhu ka billaabo adeegyada goobta shaqada inta aysan shaqo ka fadhiisinta dhicin.

Kooxda Waxqabadka Degdegga waxay ku guuleysteen wada shaqeyn ay la yeeshen boqolaal ka tirsan shaqooyinka Minnesota iyagoo ka caawiyey kooxo shaqaale ah in ay ka gudbaan shaqo ka fadhiisinta.



## BARNAAMIJKAA SHAQAALAHAA AY SHAQO LA'AANTA KU DHACDO

### NIDAAMKA HAWSHA MASHRUUCA

Waxay hawsha billaabmi kartaa islamarka shaqada ay diyaar u yihiin in ay si tifatir uga hadlaan qorshaha shaqo ka fadhiisinta. **Iskaashiga shaqadu waa muhiim** Wuxuu barnaamijka waxtar weyn leeyahay marka ay labaduba, shaqaalaha iyo Kooxda Waxqabadka Degdegga ay heystaan waqtii fiican inta ka horreysa taariikhda shaqo ka fadhiisinta. Wuxuu barnaamijka billaabayaad adeeg bixinta muddo illaa lix bilood ka hor maalinta qofka ay shaqada ugu dambeys. Waxaa tallaabooyinkaan lagu qaban karaa muddo aad u gaaban. Ujeeddadeena waa in aan adeegyada ku diyaarino laba illaa afar asbuuc gudahooda kaddib marka hore ee aad kulanka wada yeelataan shaqadiina.

#### 1 Kulanka hore ee goobta shaqada lagula yeelanayo Kooxda Waxqabadka Degdegga

Qof ka tirsan Kooxda Waxqabadka Degdegga ayaa la kulmaayo maamulka shirkadda iyo madaxda ururka shaqaalaha, haddii ay joogaan, si loo helo muuqaal cad ee ku saabsan suuragalka shaqo ka fadhiisinta iyo in la wadaago macluumaadka ku saabsan barnaamijka Shaqaalaha ay Shaqo La'aanta ku Dhacdo iyo waxyaabaha lagu beddeli karo nacaybka ay xambaarsan tahay shaqo ka fadhiisinta. Kooxaha oo idil ayaa wada qorsheynaya tallaabooyinka xiga.

#### 2 Kulanno warbixineedka lala yeelanayo shaqaalaha ay u badan tahay in shaqada laga fadhiisiyo

Kulanno warbixineed ayeey tahay in ay ka dhacaan goobta shaqada, oo koox ahaan looga qayb galaayo. Kooxda Waxqabadka Degdegga waxay u soo bandhigayaan Shaqaalaha ay Shaqo La'aanta ku Dhacdo dulmarka barnaamijka waxayna qorayaan dad mutadawaciin ah oo ka mid noqda Guddiga Maamulka Shaqaalaha (EMC), koox ka wakiil ah shaqaalaha, maamulka shirkadda, iyo (haddii ay joogaan) madaxda ururka shaqaalaha. Waxay shaqaalaha buuxinayaan wareysi gaaban oo lagu ogaanayo baahidooda. Sidoo kale waxaa la helayaa macluumaadka ku saabsan Caymiska Shaqo La'aanta.

#### 3 EMC ayaa kulan yeelanayaan

Iyadoo ay jiheynayaan Kooxda Waxqabadka Degdegga, waxay si tifatir uga hadlayaan rabitaanka shaqaalaha ee barnaamijka Shaqaalaha Shaqo La'aanta ku Dhacdo, waxay magacaabayaan adeeg bixiye si fiican u qanciya rabitaanka shaqaalaha, waxayna islamarkiiba wada shaqeeyn kala yeelanayaan adeeg bixiyaha tallaabooyinka hore ee adeeg bixinta. EMC-yada badankooda waxay kulmaan ugu yaraan laba mar.

#### 4 Bixinta Adeegyada iyo sifeeynta warbixinta

Mararka badankood, adeegyada shaqaalihii hore waxay billaabmaan 24 saacadood gudahooda kaddib marka kooxda EMC ay codsadaan adeeg bixiye. Islamarkaasi, wuxuu adeeg bixiyaha la xiriirayaan kooxda EMC si loo sifeeyo warbixinta rasmiga ah ee deeqda oo loo gudbinaayo Gobolka Minnesota, oo ah in ay oggolaadaan arjiga deeqda iyo in la hubiyo in la heli karo miisaaniyad wax looga qabto shaqo ka fadhiisintaan. (Waxaa adeegyada la qaban karaa inta warbixinta la suaayo.)

#### 5 Waa sidee waxqabadkeenu?

Laba ama seddex bilood kaddib marka ay adeegyada billawdaan, qof cusub oo ka tirsan Kooxda Waxqabadka Degdegga ayaa la xiriirayaan kooxda EMC oo ka codsanaya in ay cabbiraan hawlaha adeeg bixiyaha iyo hawsha ay qabteen Kooxda Waxqabadka Degdegga .



# MUDDADA MASHRUUCA

HELITAANKA ADEEGYADA SHAQAALAHAY AY SHAQO LA'AANTA KU DHACDO

## **Asbuuca 1-aad**

Helitaanka iskaashiga shaqada ee loo qorsheynaayo hawlahay iyo adeegyada

## **Asbuuca 2-aad**

Kulanno warbixineed, caadi ahaan lagu qabto goobta shaqada

## **Asbuuca 3-aad**

Hal illaa labo kulanno ay kooxda EMC yeeshaan; adeegyada oo billawada marka la xusho adeeg bixiyaha

## **Asbuucyada 4 – 5**

Arjiga deeqda oo la gudbiyo iyo oggolaado laba asbuuc gudahooda

## **Asbuucyada 8 -12**

Kooxda EMC oo xiriir lala yeesho si looga helo warcelin ku saabsan bixinta adeegyada

FIIRO GAAR AH: Muddada noocaan ah waa marka uu kiisku yahay mid tusaale fican noqon kara. Tani waa himilada aannu leenahay. Balse shaqo ka fadhiisin kasta sidan ma noqoto. Waxay hawsha noqon karta mid gaabisa ama dhaqsata, iyadoo ay ku xiran tahay inta uu la eg yahay iskaashiga ay shaqada bixiyaan; jadwalka shaqo ka fadhiisinta; iyo helitaanka ilaha gobolka iyo kuwa dawladda dhexe. Aad ayaan wax ugu qaban doonaa macaamiisheena, xaalad kasta oo ina wada hor timaad.

Minnesota Department of Employment and Economic Development (Waaxda Shaqada iyo Horumarinta Dhaqaalaha)  
1st National Bank Building • 332 Minnesota Street • Suite E200  
Saint Paul, Minnesota 55101-1351

Khadka Macluumaadka ee DWP: 651-259-7537 • TTY: 651-296-3900  
Khadka Bilaashka: 1-866-213-1422 • Faakis: 651-215-3842  
[www.positivelyminnesota.com/dw](http://www.positivelyminnesota.com/dw)

**positively** **Department of Employment and Economic Development**  
**Minnesota**